

Армянские народные сказки

Смерть Кикоса

Жил-был один бедный крестьянин. Была у него жена и три дочери. Однажды, когда крестьянин работал в поле, ему очень захотелось пить. И он послал свою старшую дочь к роднику за водой. Девушка, взяв кувшин, отправилась выполнять поручение отца. Около родника, где она собиралась набрать воды, росло огромное дерево. Подойдя к нему, старшая дочь окинула его задумчивым взглядом и подумала:

Когда-нибудь я выйду замуж,
То сын родится у меня по имени Кикос.
Подрастёт, да за водой сюда придёт.
Увидит это дерево и влезет на него,
А ветка там обломится и упадёт он вниз:
О камень головой ударится и сразу же умрёт.

О, горе, горе! Бедный маленький Кикос!
Девушка уселась под деревом и давай голосить да причитать. А дома у неё уже начали беспокоиться: почему она так долго не возвращается?

Мать послала среднюю дочь, чтобы та выяснила, в чём там дело:

- Узнай, что это твоя сестра там копается, - поручила она средней дочери.

Когда старшая сестра увидела, что к ней идёт средняя сестра, то принялась голосить и кричать ещё громче:

- Иди, иди сюда! Бедная безутешная тётушка, посмотри, что случилось с твоим маленьким племянником Кикосом!

- Каким Кикосом?

- Как, разве ты не знаешь? Вот, послушай:

Когда-нибудь я выйду замуж,
То сын родится у меня по имени Кикос.
Подрастёт, да за водой сюда придёт.
Увидит это дерево и влезет на него,
А ветка там обломится и упадёт он вниз:
О камень головой ударится и сразу же умрёт.

О, горе, горе! Бедный маленький Кикос!

Средняя сестра тоже зарыдала. Она уселась рядом со старшей сестрой и давай с ней на пару голосить да причитать.

А мать девушек уже забеспокоилась не на шутку. Посылает она младшую сестру:

- Пойди и выясни, что там происходит с твоими сёстрами, - говорит она дочери.

Младшая сестра отправилась к ручью, смотрит, а старшая и средняя сёстры сидят под деревом и горько-горько плачут.

- Что это у вас тут происходит? – с беспокойством спрашивает младшая сестра.

- Разве ты ещё не знаешь? – отвечает ей младшая сестра. – Вот, послушай:

Когда-нибудь я выйду замуж,
То сын родится у меня по имени Кикос.
Подрастёт, да за водой сюда придёт.
Увидит это дерево и влезет на него,
А ветка там обломится и упадёт он вниз:
О камень головой ударится и сразу же умрёт.

О, горе, горе! Бедный маленький Кикос!

- О, бедняжка Кикос! На кого ты оставил свою бедную несчастную тётушку? – запричитала

младшая сестра вместе с двумя старшими.

В конце концов, мать не выдержала тягот ожидания и сама бросилась к роднику. А все три её дочери - к ней на встречу:

- Иди, иди быстрее, бедная безутешная бабушка! Посмотри, что случилось с твоим ненаглядным маленьким внучком!

- Каким ещё внучком? С каких это пор я стала бабушкой? – вскрикнула изумлённая женщина.

- Как, разве ты ещё не знаешь, мама? – плача спросила старшая дочь. – Вот, послушай:

Когда-нибудь я выйду замуж,

То сын родится у меня по имени Кикос.

Подрастёт, да за водой сюда придёт.

Увидит это дерево и влезет на него,

А ветка там обломится и упадёт он вниз:

О камень головой ударится и сразу же умрёт.

О, горе, горе! Бедный маленький Кикос!

- О, горе, горе! Почему я всё ещё живу, дорогой Кикос? Лучше бы я, твоя несчастная бабушка, умерла вместо тебя! – зарыдала женщина.

А крестьянин всё не мог понять, куда это все подевались. Он принялся их искать и, наконец, разыскал около родника. Как только они его увидели, - сразу бросились навстречу, голося и причитая:

- Сюда, сюда, несчастный ты дед! Посмотри, что случилось с твоим любимым внуком Кикосом!

- Каким ещё внуком? Кикос – это ещё кто такой? – спросил потрясённый крестьянин.

- О чём это вы всё тут говорите мне? Я ничего не понимаю!..

- Что? Не понимаешь? Тогда слушай:

Когда-нибудь я выйду замуж,

То сын родится у меня по имени Кикос.

Подрастёт, да за водой сюда придёт.

Увидит это дерево и влезет на него,

А ветка там обломится и упадёт он вниз:

О камень головой ударится и сразу же умрёт.

О, горе, горе! Бедный маленький Кикос!

И все четверо заревели хором:

- О, горе, умер наш малыш Кикос!..

Крестьянин подумал-подумал и говорит:

- Послушайте меня, глупые вы женщины. Хватит плакать. Слезами Кикоса нам уже не вернуть. Давайте лучше пойдём домой, позовём соседей и устроим в память о Кикосе поминки. Такова жизнь: кто в неё приходит, тот потом из неё и уходит.

А было-то у них всего: один вол да мешок муки. Зарезали они вола, выпекли хлеб и позвали соседей справлять поминки.

А потом отправились в церковь, заказывать панихиду по усопшему Кикосу.

Там-то они и пришли в себя и зажили своей прежней жизнью.